Column

—„œ ¬† ‚»†»„ ¨ ·œ¡–fi¸ £¶Ł˘ ˘^–¨ ¸»»·œ fl..˚˝ø˝ø

˚ · ¨ ‡ ¸˚ fi˚–¡£ > ¨ ¸˚–‡¡ ˘¶¨ ˜¨–˚§ ‡ ` ¸^æ ˝

˘ ¡ æ > ¨ ¸ ˜ » ¡ ¿†¡¬£˜¿˙ ¸ „œ»„^» – >

¨ ¸ ˜„ •¶¸˚ •¯ ‰`¢•¤¨ ‡ ˘¡£ > ¨ ¸˚–‡¡ ˘¶¨˝˝

† ˚ ˘¶¨¡¢‰ –†œ¨¤ ˜•¤´ –£»/ ˘¶¨¡¢ »œˆ –£»/ ˘¶¨ ¨ ¨£<

¶…˝ †»‰¡¨«£<´˚„ »–'˘ ¸ ˜¸˝¸» > · ˜… > ˝˜£˚‰¡ £

■ » ¶ ˝˙

¡ ‡–¶ ¸ ˚ ¨ ˘¶¨¨–¸» ˚ ¸ >

¡‡˝¡˝»˝ ¸ ‡ ‡/—˝˜ ¶fl

◎ ¸ ^ »˝

–– '˚ƒ•¶· §„«¸ ¸ º˘ •¢ „ – ¿ —˜ ¨¸

‰ ˚ ¸† '˚¿ œ …˚ƒ

˘ ‰Ł¨ºǂ ‡/˜ ˝ ¸„ ¨¤˝¤ǂ£»Æ ¶>˚´‡/ …˝˙¿ –´ ¸ß ˜…¸¸ ¶Ø

– ˘˘ ¶ • ¢, ¶Ł¸ ¯„ ˜£†»¶˘ ' †¯¯ ¸ †ª„ ¸ ¸» ˚˚ ¨ »˝ …fl

· ¸˘ ·˚…˚¸ > ˝˜˘ `ƒ ˜¨˘–˘ ˝–' ˝˜, ¸ »·· 1999 ˜Œ˝ ¸¸»,‰« >

´¶ǂ ·` ¸ ˚ ˝†œ œ` ¸¸Ø –¨¤ ºż ˝· ¨¤‰»,Ł¸ß^ ¸„†˝< ¡¶¤ ˜ >

˘¨¤ ˜º˚ –• º¸ —'˘ ·˚…˚¸‡¢ ¨ ¸ ƒ…˝˙ ˚ 2002 ˜Œ3 ´ ƒ…˝˙ ‡

˚ ‰«†¿• ¿ ˘¨¤ ˜‰»,Ł > ¨ ¸˚ ¸ ˘ ¸˚ ¸»·· ˝ ˘†» ^†»,·‡ ¸

» ‰`¸… > ˝˜£˚‰ ¨»¶Ł, ¸ „œ»„^» –‰¤`¢˘ „ •¶ ˜

> ¨ ¸˚–‡¡, > ¨ ¸ ˜‡˘–˘ > ¨ ¸˚–‡¡ ˘¶¨˝˝

¸ · Ø /, ¶Ł‡ ˘ ` ¸†» ˝ª£ ˝—— ‡ ` ¸^æ ˝˜ ¡ æ > ¨ ¸ ˜ »

¸˝, ´˚ „ »–'˘ ¸ ˜ ¸˝ ¸» > · ˜ ¿†˙; ¸ ¸ ¸